

cherpen:

WAKIL HUTLAK

olch: A. DAHOERI.

I N I bukan dongeng, bukan fantasi, dan bukan cherita dibuat-buat sahaja. Kejadiannya yang pernah terjadi semimpni diri saya. Benar sendara, ayah saya seorang haji yang pernah ke Melaka takken mungkin saya berbohong. Ben saya belum pernah berdusta. Jika anda nahu solusi atas cherita ini boleh. Berapa orang yang diperlukan akan saya sanggupi. Saya kira sudah cukup mencan untuk memfasih kesah ini dan saya sudah boleh menuntiki cherita ini:

Takun kejadiannya, saya suah lupa, valcupun peristiwa itu masih besar dalam ingatan saya seakan-akan baru kemarin terjadinya. Tetapi ya, kotika itu saya masih mudah namun demikian saya suah terkenal juga. Bukan terkenal kerana ada-ada hanyalah kerana saya ialah seorang tukang kayu yang baik. Saya seorang makhluk yang soleh yang tidak lupa tunggang tunggit lima kali sehari senalon sekali pun ini bukan artinya saya tak pernah berhenti doas. Saya tuh manusia, yang tak luyut dikejar oleh doas. Tetapi bukan suatu doas jika saya suah berbohong dalam mengisahkan cherita ini.

Sudah hampir tiga bulan kami bekerja disebuh bangunan tengerjakan sebuah rumah gedeng. Kami berbangsi lima orang dan saya beluuklah jadi kepala tukang. Soye hanya jadi pembantu tukang saje valcupun derikion upah yang saya dapat lumayan juga. Kini kami uchugulang dulu kohlung membawa hasil banyak sedikitnya. Saya suah rindu kepada anak-anak terlebih kepada makayu temu. Tai saya atau kerana celugai saya katakan saya tak nahu berdusta.

Saya seorang chelongois2 nomunggu bendi (karet ditarik oleh sektor kuda namun amnya empat orang). Hase itu bas bolun ada kekampung saya, bendi itulah yang ada. Dalam amanti begitu tiba-tiba berhentilah sebuah bendi dekat saya mutamanya macoh kurang seorang lagi.

- Eh, sutan main yulang? tanya kusir bendi itu kepada saya.

Saya melihat kepada kusir itu, dia bertanya sebagai biasa kepada saya, tetapi saya baru kali itulah berjumpa dengan dia. Memang seorang kusir seorang mutamanya serakah mungkin, tetapi pertamaan kusir yang seorang ini agak diluar dari dugaan saya.

Saya jawab saja:- Ya, saya nahu galung.....

- Naiklah, apa lagi yang sutan tunggu.....

-Saya rugu2 soberter, kerana kusir itu tidak saya ketah dan saya belum tahu apakah bendi akan kekampung saya.

- Naiklah, sutan, kita seorang penumpang,- supaya kita cepat, hari suah senja....!

Dan saya naiklah, tanpa bortunya hendak komana bendi itu. Benar saja, saya suah kecasar. Sesampai ke Lubuk Basilang jurusan yang harus kami tempuh ialah jalan yang terus, tetapi tubuhnye bendi ini sembolok kecasar, bukan urah kekampung saya. Saya luarus bertindok bagaimana? Saya pilir2 sejurus. Saya belum boleh obepat2 memperlihatkan kebodohan saya kerana suah memungang bendi yang bukan kekampung saya.

Saya suah main menerangkan kesileyan itu tetapi salah seorang penumpang

berkata:

- Sudah berapa bulan merantau, eh, sudah hampir enam bulan, ya?

Saya tatap muka orang itu, saya tidak kenal kepadanya, tetapi iya sebagai kenal kepadaku, dan sayapun merasa amat hairan.

- I...i...ya...a...a... saya jawab saja begitu.

- Tentu anak-anak sutan akan terkejut kerana sutan pulang tiba-tiba saja, menyela kusir bendi dengan tidak menolok kebelokang,- baru kelmarin kari menyebut-nyebut nama sutan juga.- Gaganya berkata itu sebagai iya sudah kenal kepada saya sudah bertahun-tahun. Padahal, Demi Allah, saya tidak kenal kepada kusir ini juga kepada penumpang yang berbincara itu. Apakah yang sudah terjadi? Penumpang? Kesilapan? Saya belum dapat menengokan, sedang bendi itu kian jauh juga. Sudah sulit bagi saya untuk mengetahui bahawa saya sudah sepat. Maka juga awak jika tak tahu mana yang bendi kakampung sendiri. Hanya harapan saya nanti akan kembali kekota secudah saya mengetahui pula apakah sebabnya kejadian ini dan apa sebab terjadi kesilapan itu.

Rupanya bendi itu ke L. sebuah kampong yang jauhnya hanya tiga batu dari kota. Sedang Iskampung saya cendiri 12 batu dari kota. Jadi masih ada kesempatan untuk kembali kekota. Ya, saya akan kembali sesudah saya menengokan kekeliruan ini sebab sayapun ingin tahu apa sebabnya terjadi. Penumpang2 yang lain sudah turun tinggal saya seorang saja kerana belum tahu apa yang harus saya intakan. Bendi itu berjalan terus. Tiba dimuka sebuah rumah bendi itu berhenti.

- Hai, Pandi, tertiak kusir itu kepada seorang anak laki-laki yang sedang main-main di depan rumah itu.- Ini ayahmu pulang!

Seorang perempuan muda menjengok dari jendela dan ketika melihat saya menterinya jadi berseri-seri. Anak kecil itu berlari kebendi dan berseru-seru:

- Ayah,....ayah, ayah sudah pulang? Ia berlari kedekat bendi dan menang se-ya dengan gembira. - Turunlah, ajah!

Hoo, Tuhan, anak itu tidak saya kenal kerana bukan anak saya, dan perempuan itu tidak saya kenal kerana bukan bini saya. Tetapi kenapa terjadi begini? Kusir bendi memberikan bungkusannya saya kepada anak itu dan dilarikannya naik. Perempuan muda itu menyambutnya. Ya, Allah mahu mengapa saya lagi?

Terang sudah terjadi suntu kesilagan, dan sudah berhayang oleh saya terjadinya kesilapan itu. Mungkin wajah saya serupa benar dengan ayah anak itu atau laki perempuan itu. Tapi agak sedikit tentu ada bedanya, biarlah nanti bila tiba waktunya akan saya terangkan. Saya turunlah saya bayar sebaik bendi tetapi kusir itu tidak mahu mengambilnya.

Untuk semortara saya membiarkan diri saya terlibat dalam konflik yang lucu ini sampai ada kesempatan untuk menghurailkannya. Pelan2 sebagai cascoreng akan menghadapinya hakim saya mara naik tengga rumah,- juga rumah yang tidak saya kenal dan duduk diboranda pada sebuah kursi.

Perempuan muda tadi punahil membanting pintu. Saya tatap mukanya, pasti ia akan mengetahui kejadian ini dan saya mungkin akan dituduh penipu dan sebagainya. Tetapi tak ada apa-apa terjadi, dia hanya bertanya:

- Mengapa awak tak memberi tahu akan pulang? Sombuh senyuman yang manis dilemparkannya kepadaku. Saya tahu senyuman ini sudah salah alamat tetapi saya telan juga.

Perempuan itu manis juga, tubuhnya ramping langsing, kulitnya putih keluningan, rambutnya tebal songgulnya, senyumannya menggiurkan, dan kemanisan yang tersembunyi diwajahnya. Sayang saya tidak kenal kepadanya, dan iya bukan isteri saya, tetapi ia mengira saya suaminya. Jika tidak dalam hal yang serupa ini saya tentu suka juga kepadanya, tetapi ini terjadi dalam suatu kekeliruan yang belum tentu ujung pangkalnya dan saya belum melihat ada peluang untuk senerang-knunya. Ataukah saya yang silap dan pernah lihati kakampung ini dan sudah mengungsi anak-anak juga, dan saya sudah lupa semuanya? Tidak, saya ialah Nurut seorang manusia yang cegar bugor, borotek waras, belum mirip agak seinchiyum. Tetapi saya sudah yakin bahwa saya mirip benar dengan suaminya sehingga seharus pun tak ada bedanya. Ataukah Halaelat sudah mengubah wajah saya sesore ini sehingga saya sudah serupa betul dengan manusia yang disengkanya suaminya itu?

Alhasilnya saya masuk kedalam rumah duduk bersila ditilas dan rumah itu belum saya kenal. Saya memperhatikan sekitar. Perempuan tadi datang kembali mendekung seorang anak kecil perempuan yang cincin, berumur kira-kira satu setengah tahun.

- Tu, ayahmu Deli, katanya. Anak kecil yang cincin itu melihat kepada saya lalu malu-malu dari gendongan makanya dia berseru:

- Pa, ... pa, ... terus sekali berpelok keributan saya. Nah, budak kecil yang mengira saya ini ayahnya. Budak itu menggelinjang manja dalam pelukan saya, dan saya tak dapat berbuat suatu apa selain berlakon sebagai ayah dari anak itu dan menchumbarinya. Hajar saja seorang anak yang rindu kepadanya ayahnya. Dan seorang anak kecil yang belum tahu dosanya mengira saya ini bayaknya. Anch, binajaib!

Terdengar bunyi telapak kaki dan mulut seorang perempuan tua muncul diimbang pintu. Ia melihat kepada saya dan tersenyum,- sebuah senyum tua yang susah,-

- Baru saja sutan tiba?

- Yaes, ...- sahut saya. Baik bohah yang tak berdoa, maupun perempuan tua yang hampir masuk kabur mengira saya ini orang yang dikenalinya. Saya kira perempuan tua ini ibu perempuan muda itu, jadi "mentua" caya.

Kalau ketika itu saya seorang penipu maka tak seorangpun yang mengenali saya. Tetapi saya bukan pemipu, malahan saya yang marah tertipu. Tetapi mungkinkah penipuan mereka sedemikian baiknya sehingga semuanya mengira saya suaminya, ayahnya, menantunya, temannya, dan lainnya. Mungkin ada suatu hal yang belum saya ketahui. Dan silap saya yang sebaik-baiknya ialah betul2 bertindak sebagai manusia yang dinanti-nanti mereka kedatongannya, sehingga saya dapat juga memberi suatu bakti kepada mereka itu. Chuma sekarang saya harus punya diplomasi yang lichen: saya ini siapa, dan siapa punya nama. Nama isteri saya siapa, nama anak-anak siapa yula. Kerana mendasuk kontak saya dibungkalkongku kedalam sebuah sandivora yang scripnya tidak saja ketahui lebih dahulu.

Dan ini saya ketahui juga akhirnya. Semua keluarga yang naik kerumah semalam itu mengira bahawa saya ini iyalah Sutan Pangeron,- itu rupanya nama saya,- Totapi dimana Sutan Pangeron yang sebetulnya saya belum tahu. Mungkin juga rahasia ini nanti akan kebobolan bila isi kembut sandungan (sejenis tas rotan) ketahuan isinya. Sebab disana terletak alat2 perkataan caya.

Semakin malam jalannya perjalanan saya semakin bimbang, sebab semua orang yang

naik kerumah mengira saya ini betul2 Sutan Pangoren yang tidak saya ketahui di mana, apa kerjanya, kemana dia pergi, dan sebagainya. Saya tidak mahu membikin heboh dengan menoronggan siapa saya yang sabetulnya, cebab jika saya perbuat demikian mungkin alibatnya tidak anak sekali saya dilihat penipu dan entah apa akan terjadi atas diri saya sebelum saya sampai menarungkan yang sebenarnya terjadi. Dan alangkah kechewanya anak-anak itu nanti jika diketahuinya bahwa laki-laki yang datang itu bukan ayahnya totapi hanya : seorang penipu besar!

Dan masih ada serentetan persoalan lain jika saya berbuat demikian. Segala isi bungkusan saya sudah habis disalesndikan oleh "isteri" saya. Pakuan2 dibagi-bagikannya kepada anak-anaknya dan disuguhkan kepada teman2 yang naik kerumah. Yang berupa bahan sambal sudah dilihatnya kedoyur. Saya ada membeli daging sedikit, ilan dan lain-lainnya semua sudah dimasak rupanya dan dihidangkan untuk dimakan bersama-sama seisi rumah. Seolah-olah benar saya Sutan Pangoren yang sejati.

Hari sudah larut malam. Saya masih bermimung, bagaimana klimax condidware ini nanti cebab akan memasuki adegan yang paling seram. Haktu tidur sudah datang dia saya akan tidur bersama dengan perempuan yang mengira saya ini laki-nya. Perempuan itu Saodah, namanya. Dengan berani saya sudah masuk kebileknya menyangkutkan baju saya disana. Darah saya berdebar-debar ketika saya masuk kebilek tidur, sebagai dobran darah seorang pengantin baru yang akan tidur permaisan dengan istrinya. Ah, biarlah, akan saya bukaan rahasia ini kepada Saodah bila kami sudah berdua saja dan mungkin ia tahu jalan penyolesian yang sebaik-baiknya.

Saya masih duduk disebuh kursi dalam bilik itu, pakai sarong dan singlet saja, bagi orang kena siluman. Agak kikuk2 juga saya sedikit. Saodah sudah baring baring diranjang memandurkan anaknya yang kecil itu membalik kepada saya. Sedang saya sedang dicampak oleh seribu satu nashan perasaan. Saya belum punya rencana yang longgar untuk mengakhiri condidware ini, malahan akan memasuki babak yang paling mendebarkan hati. Jangan2 saya akan melakukan satu dosa yaitu tidur bakan dengan isteri saya. Tetapi saya harus tidur berdua dengan perempuan itu. Jalan lain belum ada. Saya harus merebahkan diri saya disamping perempuan itu berbuat saya ini lakinya dan mungkin akan bertunt sebagai lakinya juga seratus peratus. Bagaimana jika saya betul2 berbuat dosa yang oleh perempuan itu tentu bukan sebuah dosa. Bagaimana jika besok atau lusa rahasia ini terbuka? Bagaimana kalau nanti isteri saya sendiri tahu? Ada seratus "bagaimana?" lagi.....

Tetapi banyak pilir tak ada lagi. Badan saya sendiri sudah penat dan leteh. Unta saya sudah mengantuk. Isteri saya kelihatannya sudah tertidur pula. Untunglah dia saya berharap supaya nalem ini jangan terjadi apa-apa. Saya akan berusaha sebijaksana mungkin dan sekeras-kerasnya agar hal yang buruk,- ini untuk ukuran saya,- jangan sampai terjadi.

Saya bungkit perlahan-lahan, saya cahontolkan pakaian saya didinding pada sanggutan yang ada dalam bilik itu. Ketika itu saya melihat ada foto tersangkut didinding. Foto yg pasang suami isteri, yang sang isteri mendulung seorang anak. Saya perhatikan foto itu baik-baik. Sayapun taajub akan kebesaran Tuhan. Sayapun mengira bahawa laki2 yang berdiri disamping perempuan dalam foto itu ialah caya sendiri,- saya kurati

Sayapun nerebahkan diri saya disamping perempuan itu,- perempuan yang tidak saya kenal, tetapi mengira saya iyalah suaminya. Pintu yang pakai merek " d o s a sudah terpanjang dimuka muka saya. Lima kali saya tunggang tunggit dalam sehari semalam dan kini akan digelimangi oleh d o s a . Ini untuk ukuran saya bukan perempuan itu sebab dia tentu mengira bahawa dia tidur dengan lakinya. Tetapi sang Tuhan akan mengampuni dosa saya kerana tidak dengan songaja saya berbuat dosa.

Saya tidur berbaring sebelah kepinggir menghadap isoluar ibarat seorang pengantin yang masih malu-malu. Oh, datanglah suatu keajaiban, supaya perempuan itu sadar dan sayapun akan nenerangkan semuanya. Saya wajib ne-^{r a l a t} kesalahan ini.

Saodah rupanya belum tidur. Ia bangun kembali turun dengan melangkah kakinya. Saya mendengar bunyi perempuan itu diluar barangkali untuk nongomasi rumah memeriksa kunci pintu dan kemudian kembali kekamar. Pintupun dikuncinya. Dan dada saya gemuruh sebagai pesisir yang dilanda ombak besar. Saya masih berselimut sarung dan dari bawah lengan saya mengintip apa yang dikerjakan oleh perempuan itu.

Ia berdiri sejenak dalam kamarnya, menoleh kepada saya dan penandangannya menaruh satu makna yang saya mengetahui maksudnya, maklum ia sudah enam bulan berpisah dengan suaminya. Mula2 ia berdiri dekat kacha dan dikeluarkannya bedak dan dipupurnya pipinya yang licin puteh itu. Ia menggosok lambat2 dan menentang juga kearah saya. Saya terus melihat diam2 dari bawah lengannya, dada saya kian mengepung-dempung. Akhirnya ia menghadap kepada saya, dibukanya kutangnya disangkutkannya. Dadanya kini terbuka,- dada yang puteh bersih dengan sepasang buah dada yang konyal dan membukit sehingga rasanya saya akan mati kejang sesaat itu.

Dibaikinya lekat kainnya jaitu dibuhulkannya sedikit saja diatas buah dada-nya kemudian dia pun naik kembali keatas ranjang.....

Saya tak ada melihat lagi sebuah lubang jarum untuk keluar dari persoalan ini. Mohon ampunlah saya kepada Tuhan jika malan ini saya berbuat suatu dosa sebab dengan tidak sengaja. Saya hanya manusia yang terchotak dari tulang, daging dan darah. Punya nafsu dan punya kesalahan dan sekali2 membuat dosa. Saya pikir: jika saya seorang haji yang sedah sembilan kali ke Mekah dan punya serban sebesar ular python pasti ia akan berbuat sebagaimana apa yang saya pertut sebelum itu dengan Saodah.....

Hal ini mulai ketika Saodah menbalik kepada saya dan meneluk pinggang saya dan saya tak bisa berbuat suatu apa.....

Lebih seminggu saya disana tetapi tak seorangpun yang tahu ada sesuatu yang tidak beres dalam rumah tangga " aodah. Mungkin hal ini bisa terurai jika suami Saodah yang bernama Sutan Pangeran itu tiba-tiba pulang. Tetapi hal ini tidak terjadi. Saya kembali meninggalkan rumah ini seakan-^{saya} akansungguh2 sudah pulang kerumah isteri saya sendiri dan menjadi pelaku sandiwara yang terbaik solam itu. Saya tak mahu membukakan rahasia itu, tak sampai hati saya rasanya. Biarlah Tuhan saja membukakannya kelak.

Demikianlah cerita seorang manak saya yang dapat saya perhayai , saperombuha Sampai matinya ia sendiri tak tahu kenapa hal itu sampai terjadi demikian.- Manak itu sudah lama meninggal.- Akupun kemudian berlaku sebagai seorang detektif (mata-mata gelap) mencoba menguraikan kebenaran cerita itu. Maka dapatlah aku

suatu penguraiannya. Rupanya dahulu ketika namak lahir, dia lahir dengan kembar dua, sama-sama laki2. Dan pada suatu malam entah bagaimana, saudara namak hilang. Dicari tak kunjung dapat. Maka kemungkinan saudara namak yang hilang itu dibawa orang ke L. dan dibesarkan disana. Kebetulan pula saudaranya itu menjadi seorang tukang kayu pula. Tetapi mereka tak pernah bertemu dalam keadaan hidup.

Namak pernah berwasiat supaya cheritanya itu kukarangkan. Barulah sekarang berhasil. Tetapi jika dalam cherita itu benar2 ada yang bohong maka "aku" si penulis cherita tak mahu ikut memikul resikonya. Tetapi wasiat namak sudah kulaksanakan sebaik-baiknya, sebagaimana baiknya beliau dulu melakukan peranannya.

PAYAKUMBUH, 24hb. Mei 1970
disalin kembali dan perbaikan sekedarnya:
KUALA LUMPUR, 15hb November 1970.

//.